



CITY MANAGER'S WEEKLY REPORT

Matt Rodriguez, City Manager

*Teamwork San Pablo
"2020 The Year of Collaboration"*

Due to the Contra Costa County Health Services shelter-in-place order issued March 17, 2020, all **CITY OFFICES ARE CLOSED with limited services** to the public. **NO PUBLIC COUNTER SERVICE** until further notice.

All City business will be handled by **phone, email or on-line only.**

Please call 510-215-3000 or visit our website for more information.

3/26/2020

FOR WEEK 14

CITY HALL

13831 San Pablo Ave
San Pablo, CA 94806

City Manager's Office
510 215-3000

City Attorney's Office
510 215-3009

Administrative Services
510 215-3020

Community & Economic
Dev.
510 215-3030

Community Services
510 215-3080

Police Department
510-215-3130

Public Works
510 215-3070

MARCH/ MARZO

PG. 2-9 Special Announcements/ Anuncios Especiales

- Press Release SAN PABLO CITY COUNCIL DECARES LOCAL EMERGENCY
- Cancellation of City events and programs
- City's Boards or Commissions Vacancies
- US Census 2020 Community Information

PG. 10-13 Project Updates / Actualizaciones de Proyectos

- New City Hall Project
- New Fire Station 70
- Wildcat Creek Restoration and Greenway Trail Project
- New Public Fiber Wide Area Network (WAN) Project

COVID-19 INFO:

<https://www.sanpablocity.gov/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>



FOLLOW US ON SOCIAL MEDIA

Síguenos en las redes sociales

facebook

<https://www.facebook.com/sanpabloca/>

twitter

<https://twitter.com/CityofSanPablo>

Instagram

https://www.instagram.com/cityofsanpablo_ca/?hl=en

Nextdoor

<https://nextdoor.com/neighborhood/sanpablo--san-pablo--ca/>

E-Newsletter

send your email address to:
Feedback@sanpabloca.gov

COVID-19 INFO:

<https://www.sanpabloca.gov/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>

SPECIAL ANNOUNCEMENTS

For Immediate Release:

Reina Schwartz, Assistant City Manager

Office: (510) 215-3003; Mobile: (916) 804-8367

www.sanpabloca.gov

SAN PABLO CITY COUNCIL DECARES LOCAL EMERGENCY AND LAUNCHES MODIFIED CITY OPERATIONS PLAN, EFFECTIVE MARCH 16, 2020

(San Pablo, CA, March 17, 2020) On March 16, 2020, the City of San Pablo City Council declared a state of local emergency by adoption of Resolution No. 2002-034 following the recent shelter-in-place order issued by six (6) Bay Area County Public Health Directors, effective March 17, 2020 until April 7, 2020, due to efforts to contain the novel coronavirus COVID-19 viral outbreak, with duties and powers pursuant to State Government Code section 8558 and 8630, and San Pablo Municipal Code Requirements Section 2.36.

“The local emergency declaration will enable the City to activate its Emergency Operations Center, and transform City Operations to an “essential services” mode of operation with closure of non-essential City facilities, limited public services, and designation of all City employees as local disaster workers in response to the coronavirus COVID-19 pandemic.” stated San Pablo City Manager Matt Rodriguez, acting as the City’s designated Emergency Services Director. **“Our intention is to ensure all County public health protective and preventative measures are instituted for City Operations in order to protect the public, City employees and first responders.”**

The City is also instituting social distancing guidelines for its Modified City Operations Plan with all City facilities closed to the public. Police Department and first responder/patrol services remain a priority service, with other limited City services provided to the public at this time. More information can be found at the City’s website: www.sanpabloca.gov Or, please contact the City Manager’s Office directly at: (510) 215-3000 for general information.

All Modified City Operations will be subject to guidelines and directives from the Centers for Disease Control and Prevention, State of California, and local County Public Health Officer issued to date.

The City will continue to assess City Operations and services on a daily basis prior to the April 7, 2020 pursuant to the shelter-in-place order issued yesterday by Bay Area County Public Health Directors. All City Business is encouraged by email, on-line and phone with the public until further notice.

RESOLUCION:<https://www.sanpabloca.gov/DocumentCenter/View/12857/RES-2020-034-Declaration-of-Local-Emergency-COVID-19>

PUBLIC MEETINGS

Reuniones Publicas

13831 San Pablo Ave
unless otherwise indicated

a menos que se indique lo contrario

No Public Meetings This Week

No hay Reuniones Publicas Esta Semena.

Sign up for our e-newsletter!

Simply send your email address to:

¡Suscríbese a nuestro boletín electrónico!

Simplemente envia su correo electrónico a:

feedback@
sanpabloca.gov

**COVID-19
INFO:**

<https://www.sanpabloca.gov/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>

ANUNCIOS ESPECIALES

Para publicación inmediata:

Reina Schwartz, Asistente del Gerente Municipal
Oficina: (510) 215-3003; Móvil: (916) 804-8367

www.sanpabloca.gov

AYUNTAMIENTO DE SAN PABLO DECLARA EMERGENCIA LOCAL Y LANZA EL PLAN MODIFICADO DE OPERACIONES EN LA CIUDAD, VIGENTE EL 16 DE MARZO DE 2020

(San Pablo, CA, 17 de marzo de 2020) El 16 de marzo de 2020, el Concejo Municipal de la Ciudad de San Pablo declaró un estado de emergencia local mediante la adopción de la Resolución No. 2002-034 tras la reciente orden-derefugio emitida por seis (6) Directores de Salud Pública del Condado del Área de la Bahía, en vigencia desde el 17 de marzo de 2020 hasta el 7 de abril de 2020, debido a los esfuerzos para contener el nuevo brote viral del coronavirus COVID-19, con deberes y poderes de conformidad con las secciones 8558 y 8630 del Código de Gobierno del Estado, y los Requisitos del Código Municipal de San Pablo, Sección 2.36.

"La declaración de emergencia local permitirá a la Ciudad activar su Centro de Operaciones de Emergencia y transformar las Operaciones de la Ciudad en un modo de operación de "servicios esenciales" con el cierre de instalaciones no esenciales de la Ciudad, servicios públicos limitados y la designación de todos los empleados de la Ciudad como trabajadores de desastres locales en respuesta a la pandemia de coronavirus COVID-19. " declaró el Gerente Municipal de San Pablo, Matt Rodríguez, actuando como el Director de Servicios de Emergencia designado de la ciudad. "Nuestra intención es garantizar que todas las medidas preventivas y protectoras de salud pública del condado se instituyan en las operaciones de la ciudad con el fin de proteger al público, a los empleados de la ciudad y personal de auxilio".

La Ciudad también está instituyendo normas de distanciamiento social para su Plan de Operaciones de la Ciudad Modificado con todas las instalaciones de la Ciudad cerradas al público. El Departamento de Policía y los servicios de primera respuesta/patrulla siguen siendo un servicio prioritario, con otros servicios limitados de la Ciudad proporcionados al público en este momento. Puede encontrar más información en el sitio web de la Ciudad: www.sanpabloca.gov O, comuníquese directamente con la Oficina del Gerente Municipal -de la Ciudad al: (510) 215-3000 para obtener información general.

Todas las operaciones municipales modificadas estarán sujetas a las normas y directivas de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades, el Estado de California y el Oficial de Salud Pública del Condado local emitido hasta la fecha.

La Ciudad continuará evaluando las Operaciones y los servicios de la Ciudad diariamente antes del 7 de abril de 2020 de conformidad con la orden-de-refugio emitida ayer por los Directores de Salud Pública del Condado de Bay Area. Se alenta que todos los asuntos relacionados con la ciudad sean por correo electrónico, via web, o por teléfono hasta nuevo aviso. **RESOLUCION:** <https://www.sanpabloca.gov/DocumentCenter/View/12870/RESO-2020-034-SPANISH>

RESOURCES

COVID-19

Social distancing in public means people:

- >stay at home unless is absolutely necessary
- >keep 6 feet apart from others
- >avoid physical greetings
- >use tap and pay instead of cash
- >avoid public gatherings and at risk groups
- >practise good hygiene

El distanciamiento social en público significa que las personas:

- >quedarse en casa a menos que sea absolutamente necesario
- >mantenerse a 6 pies de distancia de los demás
- >evitar saludos físicos
- >use tocar y pagar en lugar de efectivo
- >evitar reuniones públicas y grupos en riesgo
- >practicar buena higiene

COVID-19 INFO:

<https://www.sanpabloca.gov/v/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>

REVISED MODIFIED CITY OPERATIONS PLAN (SUBJECT TO ONGOING CHANGE BY CITY MANAGER)

Please be advised the City Manager, acting as the City's Emergency Services Director, is providing this Modified City Operations Plan update issued today pursuant to SPMC requirements (2.36)

REVISED MODIFIED CITY OPERATIONS:

On March 19, 2020, the following Modified City Operations changes are in effect:

- GENERAL INFORMATION:

- ❖ **City website/dedicated COVID-19 Webpage**

The City Manager's Office has set-up a dedicated webpage for updated information on the City's on Modified City Operations, public closures, and other important information on the coronavirus COVID-10 for public access/review. Please go the attached link at: <https://www.sanpabloca.gov/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>

- ❖ **City Parks and Playgrounds**

All City Parks and Trails are open for use. The playgrounds have been closed to reduce the opportunity for transmission of the COVID-19 virus.

- ❖ **Public Access to City Administrative Offices**

Exterior doors and public service counters shall remain CLOSED and will be locked to the public. City staff will limit access and schedule appointments as necessary for public counter business. Social distancing guidelines of 6 feet of separation must be followed for any City employee gatherings or any scheduled internal City meetings **at all times.**

- CITY CLERK'S OFFICE

- ❖ **City Public Meetings**

All City Boards and Commission regular meetings remain CANCELLED until further notice. City staff are exploring teleconference options under the Governor's Executive Order No. N-29-20 issued on March 17, 2020 to comply with Brown Act requirements for the duration of this pandemic (See Attachment). **The next regular City Council meeting is scheduled for Monday, April 6, 2020 at 6:00p.m.** More additional information to be provided prior to this scheduled meeting, including new procedures developed to ensure public participation and transparency.

- COMMUNITY & ECONOMIC DEVELOPMENT/PUBLIC WORKS DEPARTMENT

- ❖ The public counters for the City Departments of Community & Economic Development and Public Works will be closed **effective March 16, 2020**, until further notice. All City Department communications will be done via email and telephone only.

- ❖ A drop-box for plans, applications, license renewals, etc. will be placed outside the door of Building 3, 13831 San Pablo Avenue, San Pablo. These will be picked-up regularly.

RESOURCES

COVID-19

General guidance:

>Frequently wash your hands with soap and water for at least 20 seconds.

>When soap and running water are unavailable, use an alcohol-based hand rub with at least 60% alcohol.

>Avoid touching your eyes, nose, or mouth with unwashed hands.

>Avoid close contact with people who are sick.

Orientación general:

>Lávese las manos con frecuencia con agua y jabón durante al menos 20 segundos.

>Cuando el agua corriente y el jabón no estén disponibles, use un desinfectante para manos a base de alcohol con al menos 60% de alcohol.

>Evite tocarse los ojos, la nariz o la boca con las manos sin lavar.

>Evitar el contacto cercano con personas que están enfermas.

COVID-19 INFO:

<https://www.sanpabloca.gov/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>

REVISED MODIFIED CITY OPERATIONS PLAN (continued)

- ❖ For additional information, please contact the following via email or phone:
 - Planning: (510) 215-3030 / Planning@sanpabloca.gov
 - Building: (510) 215-3030 / Building@sanpabloca.gov
 - Business License: (510) 215-3030 / Businesslicense@sanpabloca.gov
 - Public Works/Engineering: (510) 215-3060 / PWEngineering@sanpabloca.gov
 - ❖ Building Division and Public Works Inspections will be limited to Tuesdays and Thursdays Only, with non-essential and non-emergency inspections being postponed to a later date.
 - ❖ Public Works inspections are by appointment only. Please call (510) 215-3060.
 - ❖ Residential Health & Safety Inspections: No inspections until further notice, effective March 16, 2020.
 - ❖ **COMMUNITY SERVICES DEPARTMENT:**
 - ❖ **City Private Facility Reservations**
All private City facility reservations (building and fields) are hereby CANCELLED until further notice, with all refunds of City application and reservation fees authorized to applicants. Members of the public who have active facility reservations, please contact: Joann Pulido, 510-215-3085.
 - ❖ **City Community Center and Senior Centers**
The San Pablo Community Center, Church Lane Senior Center, and Davis Park Senior Centers are hereby CLOSED until further notice, **effective March 16, 2020.**
 - ❖ **Community Services/Recreation Events, Programs & Services/Social Trips**
All City-provided activities, classes, programs and services provided by the City's Community Services Department are **CANCELLED** until further notice. Members of the public who have active classes and reservations, please contact: Recreation staff at 510-215-3080.
-
- ❖ **Senior Meal and Nutrition Programs (in conjunction with Contra Costa County)**
Location: Church Lane Senior Center; 1943 Church Lane; Currently Tuesdays Only: 11:45am-12:45pm. Once a week pick-up for 7 days of frozen meals. Reservations must be made the Monday before Tuesday scheduled pick-up by 12:30pm. More Information: 510-215-3098 or email: seniors@sanpabloca.gov.

RESOURCES



Non-Emergency Police Dispatch Number

(510) 724-1111

San Pablo Police Department Lobby Phone

(510) 215-3130

Stay Informed!

Manténgase informado!

The Centers for Disease Control and Prevention CDC

<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/cases-updates/cases-in-us.html>

COVID-19 INFO:

<https://www.sanpabloca.gov/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>

REVISED MODIFIED CITY OPERATIONS PLAN (continued)

Meal Drop off is available (for a fee) to San Pablo Residents signed-up for the transportation program. For more information on how to set that up, visit our City website <https://www.sanpabloca.gov/1396/Transportation> to fill out the application. Or, for more information, please contact: 510-215-3095.

For any questions, please contact: Zee DeLeon at 510-215-3096.

❖ **Senior Food Bank:** Davis Park Senior Center, 1667 Folsom Ave; 1st and 3rd Fridays; 10am-11am; For more information and to sign up, please refer to City’s website: <https://www.sanpabloca.gov/1474/Senior-Food-Bank-Program> Or, for more information, please contact: 510-215-3090.

❖ **Community Produce Program:** Davis Park Parking lot, 1667 Folsom Ave; 2nd & 4th Friday; 12:00 noon – 1:00 pm

❖ **Food Assistance Program:** Davis Park Parking lot, 1667 Folsom Ave; 3rd Monday of each month; 10:00 am – 12:00 noon

❖ **Fresh Approach – Mobile Farmers’ Market:** San Pablo City Hall Parking Lot, 13831 San Pablo Avenue; Friday’s Only; 10:00 am -2:00 pm.

❖ **City Paratransit Programs (Medical Appointments, Grocery & Bank Trips Only)**
The San Pablo Paratransit Program will remain in service for medical appointments and essential services only; no emergency medical transport is available. For questions, please contact Maria Garcia at 510-215-3097.

❖ **School Based Partnerships and San Pablo Youth Commission**
Any school-based programs or services provided through the Team for Youth and Childhood Obesity Prevention Grant Programs are cancelled until further notice. Also, the San Pablo Youth Commission is suspended until further notice. For more information, please contact Jora Atienza-Washington 510-215-3092.

For any additional concerns or questions, please contact me directly at (510) 215-3016, or via email at: MattR@sanpabloca.gov. Or, if not available, please contact Assistant City Manager/Asst. Emergency Services Director Reina Schwartz at (510) 215-3003, or via email at: ReinaS@sanpabloca.gov.

VIEW FULL REPORT - REVISED MODIFIED CITY OPERATIONS PLAN:

<https://www.sanpabloca.gov/DocumentCenter/View/12873/MEM-Modified-City-Operations-Plan-COVID-19-031920>

RESOURCES

The Community Services Department is excited to announce its **NEW Virtual Recreation Center page** which includes resources, indoor and outdoor activity links for ideas, and much more!

El Departamento de Servicios Comunitarios se complace en anunciar su **NUEVA página del Centro de Recreación Virtual** que incluye recursos, enlaces e ideas de actividades interiores y exteriores, ¡y mucho más!

<https://sanpablocaga.gov/2680/Virtual-Recreation-Center>

COVID-19 INFO:

<https://www.sanpablocaga.gov/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>

SPECIAL ANNOUNCEMENTS/ ANUNCIOS ESPECIALES

(continued)

Fresh Air Encouraged!

The County Shelter-in-Place Order allows people to leave their residence only to perform "Essential Activities."

One "Essential Activity" that is specifically called out in the order is outdoor activity! People are allowed (and even encouraged) to "engage in outdoor activity, provided the individuals comply with Social Distancing Requirements... such as, by way of example and without limitation, walking, hiking, and running." (Item 10.a.iii of the County Order)

County Health Services understands how difficult it can be to be cooped up in a home, so they are encouraging people to get outside – while keeping six-feet apart, washing hands frequently, not shaking hands, etc. – and get some fresh air and exercise.

To that means, the City of San Pablo is keeping its parks and trails open to the public. We are, however, closing all of the children's play structures and prohibiting people from using them during this Shelter-in-Place in order to minimize transmission of the virus. But please feel free to come to our parks and get some fresh air!

¡Tome aire fresco!

La Orden de Refugio en el Lugar activada por el condado permite a las personas salir de su residencia solo para realizar "actividades esenciales".

¡Una "actividad esencial" que se menciona específicamente en la Orden es la actividad al aire libre! Se permite (e incluso se recomienda) a las personas a "participar en actividades al aire libre, siempre que las personas cumplan con los requisitos de distancia social ... como, a modo de ejemplo y sin limitación, caminar, caminar por los senderos y correr". (Artículo 10.a.iii de la Orden del Condado)

El Departamento Servicios de Salud del Condado comprende lo difícil que puede ser estar encerrado en la casa, por lo que están alentando a las personas a salir, mientras se mantienen a seis pies de distancia, se lavan las manos con frecuencia, no se dan la mano, etc., y ahí obtener un poco de aire fresco y ejercicio.

Por eso la ciudad de San Pablo mantendrá sus parques y senderos abiertos al público. Sin embargo, todas las estructuras de juego para niños estarán cerradas y el uso de ellas será prohibido durante esta Orden de refugio en el lugar para minimizar la transmisión del virus. ¡Pero siéntase libre de venir a nuestros parques y tomar aire fresco!



RESOURCES

COVID-19

People may be sick with the virus for 1 to 14 days before developing symptoms.

People may experience:

- cough
- fever
- tiredness
- difficulty breathing (severe cases)

Las personas pueden estar enfermas con el virus durante 1 a 14 días antes de desarrollar síntomas.

Las personas pueden experimentar:

- tos
- fiebre
- cansancio
- dificultad para respirar (casos graves)

COVID-19 INFO:

<https://www.sanpabloca.gov/v/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>

SPECIAL ANNOUNCEMENTS/ ANUNCIOS ESPECIALES

(continued)

Community Services Services

The San Pablo City Council encourages all residents to become involved in their local community by serving on a Board or Commission. The detailed consideration and advice of Boards and Commissions are often the catalysts for innovative programs and improved services. Serving on a board or commission can be a rewarding experience for community service-minded residents. It is an excellent way to participate in the functioning of local government and to make a personal contribution to the improvement of our community. General information regarding the role of each commission as well as when and where they meet can be obtained from the City's website at <http://www.sanpabloca.gov/boardsandcommissions>.

Interesado en servir en una de las juntas o comisiones de la ciudad?

El Ayuntamiento de San Pablo alienta a todos los residentes a participar en su comunidad local al servir en una Junta o Comisión. La consideración detallada y el asesoramiento de las Juntas y Comisiones son a menudo los catalizadores de programas innovadores y servicios mejorados. Servir en una junta o comisión puede ser una experiencia gratificante para los residentes con vocación de servicio comunitario. Es una excelente manera de participar en el funcionamiento del gobierno local y hacer una contribución personal a la mejora de nuestra comunidad. Se puede obtener información general sobre el papel de cada comisión, así como cuándo y dónde se reúnen en el sitio web de la Ciudad en <http://www.sanpabloca.gov/boardsandcommissions>.

Advisory Committee on Aging: Three (3) Vacancies

Childhood Obesity Prevention Advisory Group: One (1) Vacancy

Contra Costa Mosquito & Vector Control District (San Pablo Representative):
One (1) Vacancy

Measures Q & K Citizens Oversight Committee:
One (1) Vacancy

Contra Costa County Area Agency on Aging
One (1) Vacancy



RESOURCES

2020 Census

www.CoCoCensus.org

www.UWBA.org/Census

Text COUNT to

925-402-4057*

for updates and information about Census 2020. *Message and data rates may apply. Reply EXIT at any time to stop receiving messages.

para actualizaciones e información sobre el Censo 2020. * Pueden aplicarse tarifas de mensajes y datos. Responda EXIT en cualquier momento para dejar de recibir mensajes.

Contact the City of San Pablo at (510) 215-3068

COVID-19 INFO:

<https://www.sanpabloca.gov/2676/CORONAVIRUS-COVID-19-INFORMATION>

SPECIAL ANNOUNCEMENTS/ ANUNCIOS ESPECIALES (continued)

THE 2020 CENSUS! WE ALL COUNT!

Your Invitation To Respond



The time is now. Help shape your future, and your community's future, by responding to the 2020 Census.

The 2020 Census will ask a few simple questions about you and everyone who is or will be living with you on April 1, 2020.

For the first time, you can choose to complete the census online, by phone, or by mail. Find out more about each of these methods below:

Su invitación a responder

El tiempo es ahora. Ayude a moldear su futuro y el de su comunidad respondiendo al Censo 2020.

El Censo 2020 hará algunas preguntas simples sobre usted y sobre todos los que viven o vivirán con usted el 1 de abril de 2020.

Por primera vez, puede optar por completar el censo en línea, por teléfono o por correo. Obtenga más información sobre cada uno de estos métodos a continuación:

EVERYONE COUNTS



CITY OF SAN PABLO
CENSUS 2020

TODOS CONTAMOS

- **Online Response Guide visit:**

<https://2020census.gov/en/ways-to-respond/responding-online.html>

- **Phone Response Guide visit:**

<https://2020census.gov/en/ways-to-respond/responding-by-phone.html>

- **Paper (Mail) Response Guide visit:**

<https://2020census.gov/en/ways-to-respond/responding-by-mail.html>

PROJECT UPDATES / Actualizaciones de Proyectos

NEW CITY HALL PROJECT



The City is currently constructing a new 42,000 square foot two-story City Hall at the corner of Gateway Avenue and Chattleton Lane. The new building will be LEED Silver and will provide for a more efficient work space and room for the City's growing workforce. Construction on the New San Pablo City Hall is progressing with external and interior painting underway for completion by mid-November 2019 subject to rain delays. Overall, construction is scheduled for completion in early 2020.

CONSTRUCTION THIS WEEK

Construction is limited during the shelter-in-place period But, remains active as "essential infrastructure" project.

Proyecto de el Nuevo Ayuntamiento de La Ciudad

Actualmente, la Ciudad está construyendo un nuevo Ayuntamiento de dos pisos y 42,000 pies cuadrados en la esquina de Gateway Avenue y Chattleton Lane. El nuevo edificio será LEED Silver y proporcionará un espacio de trabajo más eficiente y espacio para la creciente fuerza laboral de la Ciudad. La construcción en el nuevo ayuntamiento de San Pablo sigue progresando con la pintura del exterior e interior que se completara para los mediados de noviembre 2019 conforme a las demoras de la lluvia. En general, la construccion esta programada para completarse a principios de 2020.

Construcción esta semana

La construcción es limitada durante el período de refugio- en- el lugar, pero permanece activo como proyecto de "infraestructura esencial".



PROJECT UPDATES / Actualizaciones de Proyectos (continued)

NEW FIRE STATION 70



The City and the Contra Costa County Fire Protection District are currently constructing a new, state-of-the-art Fire Station 70 at the corner of Market and 23rd Streets which will replace the current fire station located on San Pablo Avenue. The new location will be more central to the City and will provide for better response times. Construction is ongoing and scheduled for completion in December 2020.

CONSTRUCTION THIS WEEK

County FS #70 Project is an “essential infrastructure” project and remains fully active during the shelter-in-place period. Framing continues in the apparatus bay. Roof trusses were delivered to the site and is being installed. Interior electrical and plumbing work is also ongoing. Elevator steel will be delivered onsite this week. All work is limited to within the property and fenced area. The contractor has instructed its workforce to practice social distancing within their work area.

La Ciudad y el Distrito de Protección de Incendios del Condado de Contra Costa están construyendo una nueva Estación de Bomberos 70 con instalaciones-avanzadas en la esquina de las calles Market y 23 que reemplazará a la actual estación de bomberos ubicada en la Avenida San Pablo. La nueva ubicación será más céntrica para la ciudad y proporcionará un mejor tiempo de respuesta. La construcción sigue continuamente. La construcción sigue y esta programada para completarse en diciembre de 2020.

Construcción esta semana

El Proyecto FS 70 del Condado es un proyecto de "infraestructura esencial" y permanece completamente activo durante el período de refugio-en-el lugar. El encuadre continúa con el encuadre para el estacionamiento de camiones de bomberos. Se están instalando las armaduras del techo. El trabajo eléctrico y de plomería interior también están en curso. Traerán el acero para los ascensores al sitio esta semana. Todo el trabajo está limitado dentro de la propiedad y el área cercana. El contratista dio instrucciones a su fuerza laboral para practicar el distanciamiento social dentro de su área de trabajo.

Nueva Estación de Bomberos 70



PROJECT UPDATES / Actualizaciones de Proyectos

(continued)

WILDCAT CREEK RESTORATION & GREENWAY TRAIL PROJECT

The Wildcat Creek Restoration and Greenway Trail project construction bids were advertised in November 2019 and City Council awarded the project to the lowest responsive bidder, Ghilotti Construction, in January 2020. Construction for the project will begin in late February and is anticipated to be completed by the end of 2020. Some tree removal and parking lot improvements will begin in spring 2020 while the creek restoration or majority of the construction work will start in the summer or dry season.

CONSTRUCTION THIS WEEK

The city's contractor is re-grading the 2023 Vale parking lot. The leftover asphalt grindings are being used as sub base. Additional aggregate base is being imported into the project. Electrical conduits, irrigation lines and storm drain systems are currently being installed. Concrete forms and rebars will be placed and poured next week. Forecasted rain will have an effect on the ground conditions.

Restauración del Arroyo Wildcat & Instalacion de un Sendero

Las licitaciones para la construcción del proyecto Restauracion del Arroyo Wildcat e Instalacion de Sendero Verde se anunciaron en noviembre de 2019 y el Ayuntamiento otorgó el proyecto al licitador con oferta más baja, Ghilotti Construction, en enero de 2020. La construcción del proyecto comenzará a fines de febrero y se espera completar para fines de 2020. Se removerán algunos árboles en la primavera de 2020. Mejoramientos de estacionamiento también comenzarán en la primavera de 2020. La restauración del arroyo o la mayoría de los trabajos de construcción comenzarán en el verano o la estación seca.

Construcción esta semana

El contratista de la Ciudad está nivelando otra vez el estacionamiento 2023 Vale. Los restos de molienda de asfalto se están utilizando como sub-base. Se está importando una base agregada adicional para el proyecto. Actualmente se están instalando conductos eléctricos, líneas de riego y sistemas de drenaje pluvial. Formas de concreto y barras de refuerzo se verterán y se colocarán la próxima semana. La lluvia pronosticada afectara las condiciones de la tierra.



PROJECT UPDATES / Actualizaciones de Proyectos (continued)

NEW PUBLIC FIBER WIDE AREA NETWORK (WAN) PROJECT

Construction of the City's first-ever public fiber wide area network (WAN) communications system is underway, and will connect the various City facilities together in one uniform fiber network to address critical infrastructure needs of the current system, including improved reliability, speed, resiliency, and security.

The City has recognized that this public fiber project could be leveraged to further the City Council's goal of providing high-speed fiber optic or wireless connectivity to businesses and residents across the City. Initially, the current San Pablo Fiber Wide Area Network (WAN) Project aims to connect several City facilities via a fiber optic line.



CONSTRUCTION THIS WEEK

Work on this project has been suspended through April 7 due to the County's Shelter-in-Place order. The next phase of work would require the construction workers to encroach within the recommended social distancing.

Proyecto (WAN) De Red Pública De Fibra Amplia

La construcción del primer sistema público de comunicaciones de red de fibra amplia (WAN) de la Ciudad está en marcha, y conectará las diversas instalaciones municipales de la ciudad en una sola red de fibra para atender las necesidades críticas de infraestructura del sistema actual, incluyendo la mejora de la confiabilidad, la velocidad, la resiliencia y la seguridad.

La ciudad ha reconocido que este proyecto de fibra pública podría ser aprovechado para promover conectividad de fibra óptica o inalámbrica de alta velocidad a las empresas y residentes en toda la ciudad. Inicialmente, el actual proyecto de red pública de fibra amplia en San Pablo (Fiber Wide Area Network (WAN)) tiene como objetivo conectar varias instalaciones municipales a través de una línea de fibra óptica.



Construcción esta semana

El trabajo en este proyecto se suspendió hasta el 7 de abril debido a la orden de refugio en el lugar del condado. La siguiente fase de trabajo requeriría que los trabajadores de la construcción no sigan la orden de distanciamiento social recomendado.

